



**EZHUTHALAL WRITERS' OWN PUBLICATION**

TAMIL & ENGLISH MONTHLY

**FORMERLY THE WRITER**

ஆசிரியர் அ. வெ. ர. கிருஷ்ணசாமி

உலகமெழும் பெருவியப்ப  
உலகில் மாந்தர்  
உயர்வாய்த் துடிக்கின்ற  
முடிப்பில் தோன்றும்  
கலகத்தைச், சிறுபிணக்கைக்  
காதல் என்னும்  
கவிஞரும் இன்பத்தைக்  
கூடி வாழும்  
நிஃபேற்றை நிதம் ஆய்ந்து  
ஆய்ந்து மற்றும்  
நினைவயர்ந்து குமைகின்ற  
மாயுடத்தின்  
குலமுயரக், குணமுயரக்  
கொடியதான் ஏந்தும்  
குறிக்கொண்ட எழுத்தாளர்  
ஓர் குலத்தார்.

கனவு 11 கற்பனை 2]

நீஞ்ச்சி 15-2-68

[ தனிப் பிரதி 25 காசு

# வண்ணங்கள்

[ரெட்டியார்]



ஞானக்கடல் மீதெழுந்த ஞாயிறென்ன  
நற்றமிழ்த் தாய்பெற்றெடுத்த — தவத்தின்பேரே  
ஆனந்தக்கனவு பலகாட்டி லுக்கி  
அடிமை விலங்கற்றுத் தன்மைத்துயிலெழுப்ப  
தேனெடுத்த செந்தமிழில் தீங்ககவிதை யாத்த  
செழுஞ்சோதிச் சுடர்மனையே! கவிஞர்தேவே  
தானே வந்ததெனயாண்டு அடிமைகொண்ட  
சற்குருவே! பாரதிதின் தானே காப்ப.

விரிகதிர்விசி செங்கதி ரெழுந்தான்  
வியலிலம் இருக்கெட வெகுந்த துவானம்  
அரியெனும் பச்சை எங்கனும் அசைய  
ஆவாரை நூக்களில் மஞ்சளே கொஞ்ச  
ஒருதனிவான் நீலவண்ணத்தில் துஞ்ச  
ஊதா கலவை யும்செடிக்கவில் விஞ்ச  
பெருமித்தால் கவிதமிழிசைப் பரிட  
பூதலத்தாயே எழுத்தருள் செய்வாய்.

விடிந்தது பொழுது மடித்தது இருணம்  
விண்வெளி எங்கனும் செங்கதிர் பரப்பி  
கடி தினில் ஆதவன் சுழன்றிட மானின்  
கையது ஆழிச் சுழன்ற தோள்வண்ண  
நொடிக்கொரு வண்ணக் கலவைகள் மாறி  
நூறு நூறுமுகக் காட்சிகள் விஞ்ச  
வடித்திரும் இன்பம் பிடித்திட சற்றே  
வண்ணத்தம்மா பள்ளி எழுத்தருளாயே!

வேறு

செஞ்சோதி சக்தியவன் வடிவாய்த் தோன்றும்  
செரும் பச்சை திருமாலாய் என்முன்தோன்றும்  
விஞ்சுகின்ற வெண்மையது சிவமாய்த்தோன்றும்  
மேல்கின்ற ஊதாவில் வேல்காதல் தோன்றும்

வஞ்சகர்கள் உள்ளமெலாம் கறுப்பாய்தோன்றும்  
வளர்காவி நியாகத்தின் வடிவாய்தோன்றும்  
அஞ்சுகின்ற உள்ளமெல்லாம் மஞ்சள்தோன்றும்  
அனைத்துடன் நேனெனில வானம்தோன்றும்.

எங்கெங்கும் சக்தி யவன் இணைந்துநின்ற  
இவ்வுலகு வாழ்விலும் ஊக்கம் ஊட்ட  
அங்கங்கு அவ்வண்ணம் காட்டி அன்றோ  
ஆடுகின்ற பெருங்கூத்தை உள்எம்மனையும்  
தங்குதடை யின்ற எவ்வுயிரும் வாழ  
சக்தியவனை பலவண்ணக் கலவைகாட்டி  
மங்களமாய் புவிவாழ வைத்தார் அன்றோ  
மலரடியை போற்றிடுவோம் வாரீர் வாரீர்.

நீலநிற சிற்றுடை கடலூக்காக்கி  
நெடுவானில் முத்தாளை விரித்துப் போட்டு  
பால்நிலா வானத்தில் வீசிப்போட்டு  
பச்சை வண்ணதையில் செடிக்கொடிக்கும் போத்தி  
கோலத்தி பந்தமென சுடராய்த் தோன்றி  
கோணை மண்பொன் னாய் மாற்றின்று  
வாழ்த்தாய் இவ்வுலக வண்ணங்காட்டி  
வளர்க்கின்றான் வையகத்திர் வாரீர் வாரீர்.

நிலமாகத் தீயாக நீர்காற்றும் வானும்  
நிறைந்திக்கு நமை காக்கும் இறவீதானும்  
குலம்ஒன்றி வாழ்ந்திடவே வண்ணங்காட்டி  
குறிக்காட்டி மறைக்கொட்டி விளைவை நூட்டி  
கலகமின்ற வாழ்வதற்கு ஞாலம் காட்டி  
கவிதைவெணும் தேனதிலே மருந்தக்கூட்டி  
உலகத்துக் கூட்டுகிழள் பெருதோய் என்று  
உணர்ந்திட்டால் சிற்றுவாள் ஊழியாவான்.

நம்முடைய சிறுமைகளை இவ்வுலகில் தோன்றி  
தடக்கின்ற போர், கோய், வெள்ளம், பூஅதிர்ச்சி  
தம்மனத்தை ஆற்றல்வர்கள் சக்திபெற்று  
தமிழென்னும் அமுதமதை அகவைக்கவைத்து  
இம்மையிலே இயற்கையெனும் அன்றோகாட்டும்  
எழில்அறிந்து இனம்கண்டு வாழ்வாரென்னில்  
அம்மம்மா அவந்தாமே தேவர் என்றும்  
அமரென விண்ணியும் ஆவாவார்.

2-ஆம் பக்கம் பார்க்க

## (முதல் பக்கத் தொடர்ச்சி)

புலங்க்கும் கல்லுக்கும் வாயில் உண்டு  
புதுமைக்கும் பழமைக்கும் சிறப்பிற்குண்டு  
கல்லுக்குள் தேரையினே பதித்துவைத்தும்  
கடலுக்குள் முத்தினையே போட்டு வைத்தும்  
எல்லியலா சக்திதனை மனிதர்க்கீர்த்தும்  
இணையிலலா வான்எல்லிலை வளைத்துக்காட்டி.  
அல்லின்றி இவ்வுலகம் ஒன்றி வாழ  
அன்றைசக்தி வண்ணம் பல ஆனால்! ஆனால்.

அப்பனோடு அம்மையுமே இணைந்து நிற்கும்  
ஆனந்தக் கனவு தனைமலருக்கீர்த்தான்  
ஒப்புக்குச் சொன்னதல்ல மருக்குள்ளே  
ஒருகுடும்பம் வாழ்வனதே தெரிந்துகொள்வீர்  
இப்புலியேல் எத்தனையோ உயிர் உண்டு  
எத்தனை புல்புண்டு கொடிகள் என்று  
நம்பினர் அறிந்துவிட்டால் அப்பன் ஆத்தான்  
சேராரும் கூத்தெல்லாம் தெரிந்துபோகும்.

மலர்போல், இலைபோல், காப்களையே போல்  
வண்ணத்தில் பல்லுயிர் படைத்தான்  
அலரின்றி அவைநாமே வாழ்க என்று  
அருள் கொண்டு அன்றையவன் படைத்தகோலம்

நிலவுலகில் நினைந்துவிட்டால் நெஞ்சம் வீழும்  
தெட்டு யீர்ப்பும் கூடவரும், கண்ணீர்துள்ளும்  
பலவண்ணக் கவிதையதைக்கூட்டி அன்றை  
பாரெல்லாம் ஓவியமாய் தீட்டிவிட்டான்.

இத்தனை இத்தனை வண்ணம் காட்டி.  
இவ்வுலகை வளர்க்கின்ற வாழ்ப்பை நோக்கில்  
எத்தனை எத்தனை இன்பம் வைத்தாய்  
எங்கள் தாய் வாழ்கஎன்று மகிழ்ந்துஆடி.  
ஒத்திந்த மனிதகுலம் ஒன்றே காணும்  
உயர்தன்மை பெற்றுவிட அன்றைஎன்றும்  
எத்தனை எத்தனை விதமாய் கோலம்காட்டும்  
இணையடிகள் சரண்புகுவோம் வாழ்கஎன்றே.

சத்தாக, முடிவாக, செந்தமிழில் சொல்ல  
தவிக்கின்ற நெஞ்சத்தில் தாங்கும் சொற்கள்  
வித்தாகி, மரமசி மாந்தர் உள்ளம்  
வேட்கின்ற கனியாக அமையவென்று  
சத்தியமாய் பாடிவைத்த கவிதை தன்னில்  
தன் மனைத செலுத்தி இங்கே வாழ்வாரீர்  
உத்தமரே, உலகோரே வண்ணம் காண  
உளங்கொண்ட பெரியோரே வணக்கம் வாழி.

குறிந்தபீயில் கலப்பெற கயிரகத்தின் தங்கைக் கவிதை.

## ஓளி வட்டத்தில் ஓடு கோபுரம்!

—o—

திருச்சித் தமிழ் எழுத்தாளர் சங்கத்தின் சிறப்புக்கட்டம், ராஜேந்திரா தனிப்பயிற்சித் கல்லூரியில் (4-2-68) தேதி ஞாயிற்றுக்கிழமை காலையில் நடைபெற்றது. சங்கத்தலைவர் திரு. அ. வெ. ர. கிருஷ்ணசாமி ரெட்டியார் தலைமையில் திரு. பி. ராமசாமி "சொல்லும் பொருளும்" என்ற தலைப்பில் சொற்பொழிவாற்றினார்.

தலைவர், தமது தொடக்கவுரையில், "உலகப் பெருமொழிக்கு ஈடாகத் தமிழை உருவாக்க வேண்டும் என்று பேசப்படுகிறது. தமிழ் அந்த அளவு தகுதிபடைத்த வளமான மொழிதான். ஆனால், அதற்கு முன்னதாக தமிழின் வல்லாமையை —தகுதியை நாம் முழுமையாக உணர்ந்துகொள்ள முயல்வேண்டும். 'சொல்லுக்குள்ளே சொல், பொருளுக்குக் கிடக்குது'— சோதித்துப் பாரடி, ஞானத்தக்கமே!" என்று, தமிழ்ச் சான்றோர்கள் கூற்றின்கண், அந்தவகையில் தமிழ்ச்சொல்லின் மேல் மட்டத்திலே காணப்படும் பொருளையும், அதன் உள்ளே வீரவிக்கிடக்கும் தன்மையையும் நாம்

உணர்ந்துகொள்வதில் ஆர்வம் காட்டவேண்டும்?" என்று கேட்டுக் கொண்டார்.

இந்த வட்டத்திலே, சிறப்புச் சொற்பொழிவாளர், ஒரு இனிதான 'கோபுரம்' எழுப்பிக் காட்டினார். தமிழின் செழுமை கூட்டிய பெருமக்களான வள்ளுவர், அருணகிரிநாதர், தாயுமானவர், திருமூலர், பட்டினத்தார், வள்ளலார் போன்றோரின் சொற்களிலே அவர் அதற்கான 'கற்களைத் தேர்ந்து எடுத்தான். தமிழில் தனிச் சொல்லின் அழுத்தத்தை — அதற்குள்ளே தோன்றும் ஓளி ஆர்ச்சத்தை—அதற்கென அமைந்த ஆற்றலை—அந்த ஆற்றல் செயலாற்றப்பட வேண்டிய புனிதத் தன்மையை—மனப்பக்குவத்தின் அவசியத்தை அவர் விளக்கிய பாங்கு, பற்பல 'புதுமை' களிரசிக்கும் உணர்வை தோற்றுவித்தது.

சிறப்புச் சொற்பொழிவுக்கு 'மகிழ்ச்சி' தெரிவித்து, சங்க உறுப்பினர் திரு. மாறன் பேச்சுகையில், "உயர்ந்த செல்வத்தை மொழியால் பெற்று கோடசுவரர்கள், நாம். ஆனால், அந்த செல்வம் இருக்கும் இடத்தை அறிந்து, புரிந்து தெளிவுடன் அமைதி நம்மிடையே இல்லை; பரபரப்புடன் செயலாற்றிக்கொண்டு இருக்கிறோம். இத்

தகைப சொற்பொழிவுகள், நமக்கு அந்த வகையில் நற்பயன் அளிக்கும்" என்று குறிப்பிட்டார்.

பொதுச் செயலாளர் திரு. பட்டுக் கோட்டை சி. பி. குமாரசுவேல் நன்றி கூற, கூட்டம் நிறைவெய்தியது.

## ஞானப் பயிர்

பூமியைக் கொத்துகிறோம். கல்பை கொண்டு உழுக்கிறோம். மனவெட்டி கொண்டு கொத்துகிறோம். என்றாலும் கூட பூமி நம்மை வெறுத்ததில்லை. பகைத்ததில்லை. அதற்குப் பதில் தனக்கு மானிடர்களால் செய்யப்படும் துன்பங்களை சகித்து அத்துன்பங்களையே தனக்குச் சாதகமாகப் பயன்படுத்தி தன்னை எளிமையாக்கி பயிர் தன்னிடம் வளருவதற்குத் தக்கதான பக்குவத்திற்கு தன்னை தயார்படுத்திக்கொள்ளுகிறது. மனிதன் தனக்கு வரும் துன்பங்களை மனதோடு ஏற்று தன்னைப் பக்குவப்படுத்திக் கொண்டால் ஞானப்பயிர் மனிதனிடத்து வளரும் என்ற தத்துவத்தை பூமி மனிதனுக்கு சொல்லிக்கொடுக்கிறது அல்லவா?

—ரெட்டியார்.



# எழுத்தாளன்

கனவு 11 | சிவவங்க, மாசி (15-2-68) [கற்பனை 2

## நமது வேதனை

உள்ளத்தின் வலிமையால் தன்னையும், தன்னை எதிர்ப்பவர்களை சமாளிக்கும் பேராற்றல் மனித வர்க்கத்திற்குக் கிடைத்த வாழ்வுப் பரிசு ஆகும். நம் முன்னவர்கள் தங்கள் உடல் வலிவை பலியிட்டே உள்ளத்தின் வலிவைப் பெற்றார்கள். அனுபவித்தார்கள். அவர்களின் அனுபவ விரிமை, அந்த பேராற்றல் நமக்கு இயல்பாக கிட்டியிருக்கிறது. உடல் வலிவு ஒரு குறிப்பிட்ட எல்லைக்குச் சக்திக்கும் உட்பட்டது. உள்ளத்தின் வலிவு எல்லையற்ற பேராற்றலும், மகத்தான சக்தியும் உடையது.

உடல் வலிவு உணர்ச்சியால் உந்தப்படுவது. உள்ளத்தின் வலிவு உணர்வால் ஸ்திரப்படுவது. வளர்ச்சி பெறாத மனம்படைத்தவர்கள் தங்கள் உணர்ச்சிகளுக்கு உடல் வலிவுகொண்டே தீர்வு காணுகிறார்கள். மிருகங்கள் தன் உடல் வலிவைக்கொண்டே வாழ்கின்றன. உடல் வலிவு கொண்டு வாழ்பவர்களைக் கால்நடைகள் என்றும், மனிதர்கள் உள்ளத்தின் வலிவால் உணர்வால் ஸ்திரப்படுகிறவர்கள் என்பதால் கால்நடையால் நடந்தாலும் கால்நடைக்கணக்கில் சேர்க்காமல் உயர்த்தப்படும் வைத்தார்கள். மனிதன் கருத்து நடைவுடையவன். தன் கருத்துக்கு முக்கியத்துவம் வைத்து அதனை உள்ளத்தின் வலிவால், சிந்தனை சிறப்பால், பெற்று அனுபவிப்பவன் என்றும் தரம் பிரித்து வைத்தார்கள்.

இயற்கையாக ஒவ்வொருவருக்கும் கிடைத்த இந்த பேராற்றலை மனிதன் சந்தேகத்தாலும், பதட்டத்தாலும் இழந்துவிட்டு, உணர்ச்சி வசப்பட்டு, உடல் வலிவு கொண்டு எதையும் தீர்க்க முனைகிறான் என்பதை பாரதி தெளிவாகக் கூறியிருக்கிறார்.

உள்ளத்தின் திட்டப்தால் தீர்க்கப்படவேண்டிய அனைத்தையும், உடல் வலிவாலும், உணர்ச்சியின் துடிப்பாலும் தீர்த்துவிடலாம் என்று இளம் உள்ளங்கள் செய்யும் செயல்களின் விளைவுகளைக் கேட்டுத் தமிழ் எழுத்தாளன் வேதனைப்படாமல் இருக்க முடியவில்லை.

மனையில் இருக்கும் தேன் கூட்டை சிலர் விளையாட்டாகவும், விஷமத்தனத்தோடும் கலைத்து உசுப்பிவிட்டு விடுவார்கள். தேனீக்கள் எதிர்ப்பட்டவர்களையும், மிருகக்

களையும், கொட்டி உபத்திரம் அடையச் செய்துவிட்டு, சில சமயம், உசுப்பி விட்டவர்களும் அதன் சிற்றத்திற்கு ஆளாகி கொட்டுபவரும் உண்டு. பல தடவை இவ்வாறு உசுப்பி விடப்பட்ட தேனீக்கள் தேன் சேர்ப்பதை மறந்து எதிர்ப்பட்டவர்களை யெல்லாம் கொட்டுவதில் உற்சாகம் காட்டி குளவிகளாக மாறியிருவதும் உண்டு.

தேனீக்களின் கூட்டத்தால் தாக்கப்படும்போது ஒருபவர்களைக்கண்டு, தேனீக்கள் நினைக்கும் ஆற்றல் படைத்திருக்குமானால் சர்வ வல்லமையுள்ள மனிதர்களே எங்களைக்கண்டு பயத்து ஒருகிறார்கள். இந்த மிருகங்கள் எம்மத்திரம் என்று நினைக்குமானால் எப்படியோ! அதனைப்போன்ற நிலை தமிழகத்திலும், பாரதத்தின் பல்வேறு பகுதிகளிலும் உருவாகி வருகிறது. உருவாக்கப்பட்டு வருகிறது. இந்த அவநிலை நாட்டுக்கோ மொழிக்கோ, நாட்டு மக்களுக்கோ நல்ல தல்வ.

தொன்றுதொட்டு தமிழகங்களுக்கு உள்ள தனித்திரமை, பெருமை, உடல் வலிவைக் கொண்டு ஏற்பட்டதல்ல. உள்ளத்தின் திடமே தமிழ் மக்களின் தனிச் சிறப்புக்கு ஏற்புடையதாக இருந்துவருகிறது. மூலையால் மதிப்புட்பதால் தமிழின் நாகரீகமுள்ளவன் என்று பல்வோராலும் பல காலத்தவராலும் மதிக்கப்பட்டு வந்திருக்கிறது.

அந்த தனி சிறப்பு இப்பொழுது குன்றி வருகிறது தேய்ந்து வருகிறது. அழிந்து வருகிறது அழிக்கப்பட்டு வருகிறது. ஏந்த ஒரு பிரச்சனையைப் பகாத்தாரத்தாலும் உடல் வலிவாலும் தான் தீர்த்துவிடலாம் என்று முடிவுகட்டுவார்களானால் சுதந்திரம் என்பதில் அடிப்படை இது தகர்த்தவர்களாற்றர்கள். தமக்கு பிடிக்காததை எவர் சொன்னாலும் உடனே ஊரூர் ஒன்றுகூட்டி, பனாக்காரத்தால் பணியவைப்பது என்று துணியோமானால் படித்த படிப்பும், பெற்ற குரனும், பாரம்பரியமான பண்பாடு அந்தனையும் ஒரு கொடிக்குள் போட்டு உடைத்தவர்களாகி விடுகிறார்கள் என்பதை இந்த நாட்டில் பிறந்த ஒவ்வொருவரும் மனதில் இருத்தி வைப்பத நல்லது.

பத்திரிகை சுதந்திரம் என்பது ஒரு உயர்ந்த பண்பு. மக்களின் மனப்பாங்கை புரிந்துகொள்ளும் ஒரு கண்ணாடி. அல்லது மக்களை பயிற்றுவிக்கும் சர்வ கலாசாலை ஒரு பத்திரிகை. தமிழகத்தில் இந்த தொழிலுக்கே அப்சுகூபாதி ஏற்புட்பதில் மக்களை கலவரம் செய்யத்தூண்டும் அளவுக்கு பத்திரிகை வெளியிடுவதும் பத்திரிகையின் தூண்டுதலால் ஆங்காங்கு கலவரங்கள் மிகைப்படுத்தப்பட்டு பரவுவதும் இப்பொழுது நடைபெறுகிறது.

இந்த பயங்கர போக்கிலிருந்து இதனை திருப்பாவிட்டால் எதிர்காலத்தில் அமைதியோடு எந்த ஒரு தனி மனிதனும் வாழமுடியாது பேசமுடியாது என்ற நிலை ஏற்பட்டுவிடும் என்று எச்சரிக்கிறோம்.

மிக மிக துணிச்சலுடன் செய்யப்படும் இந்த செயலை அரசு தடுத்து நிறுத்தவேண்டும், அல்லது தமிழகத்தின் மீது அக்கறையுள்ள ஆன்மீக தடுத்து நிறுத்த வேண்டும் என்று தமிழ்ப் பெருமக்களை எழுத்தாளன் பணிவுடன் கேட்டுக்கொள்கிறேன்.

அ. வெ. ர. கிருஷ்ணசாமி.



எட்டயபுரம் கவிஞர்களுக்கும் கலைஞர்களுக்கும்

# 3. உமறுப்புலவர்

கி. முத்திராமகிருஷ்ணன்.

அராபியநாடு பாலைவனம் மிதந்த நாடு. அந்த நாட்டிலிருந்து ஒரு கூட்டத்தினர் வாசனைத் திரவியங்கள் வீற்றும் வணிகர்களாக இந்தியா வந்தனர். இந்தியா வளமான நாடு வலிமை மிக்க நாடு என்பதில் அப்பொழுது ஐயமில்லாமல் இருந்தது.

இவ்வணிகக் கூட்டத்தில் சேகு முதலியார் என்பவர் ஒருவர். இவர் எட்டயபுரம் வந்தார் அரசரைக் கண்டார். வாசனைத் திரவியங்களைவிற்கும், மின்பு நாசகலாபுரம்சென்றார். அடுத்து எட்டயபுரம் வந்தார். எட்டயபுரத்தைத் தனது இருப்பிடமாகக் கொண்டார். அரசரும் அவருக்குப் படி கொடுத்தார். சேகு முதலியார் எட்டயபுரத்தில் தங்கி வியாபாரம் செய்தார்.

எட்டயபுரம் 24 பட்டத்தாரர் வெங்கடேசுர எட்டப்பன் என்பவர் கி. பி. 1739ல் ஆட்சிப்பொறுப்பேற்று 30 ஆண்டுகாலம் ஆட்சி செய்தார். இவர் காலத்தில் உமறு எட்டயபுரத்தில் பிறந்தார் லளர்த்தார்.

சேகு முதலியார் தன் பையன் உமறுவை ஒரு நாள் அரச சபைக்கு அழைத்துச் சென்றார். அங்கு கடிக்கையர் நாசுர் முத்துப்புலவர் இன்னும் பலர் கூடியிருந்தனர் மன்னரைப் புகழ்ந்து பேசி, பாடிக் கொண்டிருந்தனர். இதனைக்கண்ட உமறு ஏழு வயதின். மனம் வாடினார். சுமமா இருந்தார்.

உமறுவைக் கண்ட கடிக்கையர் சேகு துறையார் என்று. இவன் பையன் என்று. அப்படியார் மிக்க மகிழ்ச்சி. பையா இங்கு வா. நீ என்ன படிக்கிறாய் என்று கேட்டார். நான் கிருவை யந்தாத படிக்கிறேன் என்று. எங்கே ஒரு பாட்டு கூறு என்று கடிக்கையர். படரென்று கீழ்க்கண்ட பாடலை உமறு கூறினார்.

சங்கக் குறுயாந் தென்குடா புரிந்தாறு வைவான் கங்கைச் சையகாற்பயடல் லய்யாத கவிப்புலவர்

அங்கந்மை கொண்டபுலவர் நான்ருகிய அறிவாகப் பங்கந்நின்று வந்தோனென்று வாந்நமையாடுவோ.

இதனைக் கேட்ட கடிக்கையர் திடுக்கிட்டார். தன்னையே நேரடியாகத் தாக்கியதாக எண்ணினார் என்றாலும் முதலியார்வான் பையன் இனிமேல் என்னிடமே தமிழ் பயிலட்டும் என்று கூறி உடனே உமறுவை தன் வீட்டிலேயே வைத்துக்கொள்ள ஏற்பாடு செய்தார். பல ஆண்டுகள் சென்றன. எட்டயபுரம் அரசன்மனைக்கு ராமநாதபுரம் சேதுபதியும் அவரது அமைச்சர் சீதக்காதியும் வந்து இருந்தனர். இப்படி பலசமயம் வந்து போவது உண்டு. அப்படி ஒரு நாள் மலத்திசைப் புலவன் வாலைவாரிதின் பவன் எட்டயபுரம் வந்தார். இவன் யாரையும் வாதில் வெல்லவன். எளிதாய் யாரையும் மடக்கிவிடும் புத்திக் கூர்மையும் சொற் சாதுரியமும் உள்வன்.

எட்டயபுரம் வந்து மன்னரிடம் தன்னிடம் வாதுக்கு புலவர்களை வரும் படி அழைத்தான். மன்னரும் ஒப்புதல் தெரிவித்து அவைக்களம் கூட்டினார். வாலைவாரிதிப் புலவருடன் கடிக்கையர் வாதிடவேண்டும் என்று நிச்சயத்து கடிக்கை முத்துப்புலவரிடம் கூறிவிட்டார். குறிந்த நாள் வந்தது. குறித்த நேரம் வந்தது மன்னர்சபை கூறியது. மந்திரி பிரதானிகள் மக்கள் யாவரும் சபையில் கூடிவிட்டனர். வாலைவாரிதிப் புலவன் சபைக்கு வந்து ஆசனத்தில் அமர்ந்தார். ஒரு இடம் காண்பது இருந்தது. அதுதான் கடிக்கை முத்துப்புலவர் அமரும் பீடம். ஏன் இன்னும் கடிக்கையர் வரவில்லை என்று ஒலி எங்கும் எழுந்தது.

அதே சமயம் வீட்டில் கடிக்கையர் அரிய யோசனையில் குறுக்கும் நெடுக்குமாக நடந்துகொண்டு இருக்கிறார். உடன் 17 வயது நிரம்பிய உமறு தின்றாகொண்டு இருக்கிறார். குருவின் நிலையகண்ட உத்தமசீடன் உமர், குருவே ஒரு விண்ணப்பம் தாங்கள் அனுமதித்தால் நானே சென்று வாலைவாரிதியை வெற்றி கொண்டு திரும்புகிறேன். அவைதீபங்கள் என்று கேட்

டார். கடிக்கையர் தன் சீடன் மீது அறிகமான நம்பிக்கை வைத்து சரிசென்றவா. வென்றுவா என்று வாழ்த்தி அனுப்பினார்.

உமறு சபைக்கு வந்தார். யாவரும் ஆச்சரியம் கொண்டனர். புலி இருக்க வேண்டிய இடத்திற்கு பூனை வருகிறது. எதிரியோ கடகத்தினால்பாடி மடக்க வல்லவன். தந்திரமாக பேசும் திறமைபடைத்தவன் என்று எண்ணிக் கொண்டிருக்கும் நேரத்திற்கு உமறு தன் குருவின் பீடத்தில் அமர்ந்து வாதியை ஆரம்பிக்கலாம் என்று.

வாலைவாரிதி தன் கடைக்கண்ணால் உமறுவைக்கண்டார். உதாரணம் கொண்டு தான் சிறுவன் அடியும் மானவன் மீனின் ஒருவன் தும்புள் சரிசமானமாக வாதுக்கு வந்து விட்டான் என்று துச்சமாக எண்ணி எள்ளி நகையாடி வழக்கமாக பாடும் வித்தை ஆற்றினார். வாலைவாரிதி என்று பாரியயோ என்று பாடும் கடகம் அன்று உமறு கண்டு வாலைவாரிதி என்னு அறியயா "மிள்ளாய்" என்ற பதம் சேர்த்துப் பாடினது உமறு அவனை பதம் பார்த்துவிட்டார்.

சயதாநத்துங் சாஸகுத்தியானேர் சரியான தேயை அயாடுகு கரிகொம்புந்நாறுங் கயாடுறுங் அறிந்த கரியாள் காண நிற்பகவைவரவென்ற பகுநியறுங் சாநெட்ட நீள்அகர் வாமல் விந்வான் உமறுகுறுமுடிச் சன்அபுகந்நியெடுறுங் உள்சாம்பர்ம் வையுந்நியாய்.

என்று உமறின் எழுத்தானி எழுதியது. வாலைவாரிதியின் கடகம் படரென உடைந்தது. புலவரின் மனமும் உடைந்தது. கர்வம் சிதைந்தது. புத்தியும் தெளிந்தது. உமறுவீடம் மன் னிப்புக்கேட்டார். தன் தோல்வியை ஒப்புக்கொண்டார்.

உமறு அது முதல் உமறுப்புலவர் ஆனார். மன்னரும் மக்களும் மன்னம் மகிழ்ந்தனர். உமறுபெற்ற வெற்றிகண்டு தம்முடைய மூரசு அழைத்ததுபோல் இருந்தது. சீதக்காதியார் உடன் உமறுவைக்கண்டு பேசினார். பூனை புலியாகிவிட்டது.

சேதுபதிச் சீவனார் கம்பராமாயணம், விஸ்வபரதம், திருவிளையாட்டு புராணம், பெரிய புராணம், கந்தபுராணம் முதலியன வரியாக பிரசங்கம் செய்யவைக்கேட்டவர். தங்கள் மகத்தின்ர்வரும் அறிய தெரிய புரிய மகமது நபிநாயகம் அவர்கள் வரலாற்றினைப் பாடும்படி கேட்டுக்கொண்டார். உமறு அதற்கு நடுக்கின் வரலாற்றினை விளிவாக எனக்கு கூறினால் தான் இயன்ற மட்டும் பாடித் தருவதாகக் கூறினார்.



உமறுவை கடிக்கையர் பாராட்டினார். இனி நடிகை அரவைப் புலவர்களை விற்றே என்று வாழ்த்தினார். அதன் பின் உமறு திருமணம் செய்து கொண்டு இளையசியில் வாழ்ந்து வந்தார்.

சீக்ககாதி மறைக்காயரின் அழைப்பின் படி உமறுப் புலவர் சீழ்க்கரை சென்றார். அங்குள்ள பள்ளிவாசல் மதப்பெரியார் சதக்கத்துல்லா என்பவர் இவருக்கு நபிநாயகம் வரலாறு கூறினார். பரங்கிப்பட்டை முகமது நபினார் என்பவரும் உமறுப்புலவரிடம் நபிநாயகம் அவர்கள் வரலாறு கூறினார்கள். ஒருவாறு உமறு அவர்கள் தன் மனதில் நபிநாயகம் அவர்கள் உருவம் மொழிகள் யாவற்றையும் தன் கருத்தில் கொண்டார்.

சீர்ப் புராணம் பாடத் தொடங்கினார். சுமார் 87 பாடல்கள் பாடியுள்ள அடுத்த பாடல் வராமல் தின்றுவிட்டது. மூன்று தினம் கழித்து தன் மகன் முத்துலாப்பா தந்தையாக அந்த பாட்டிற்கு அடுத்த பாடலை எழுதிவைத்தார். உமறுப் புலவர் அவனை உச்சிமோந்து அறுவணைத்தார். பாலகன் மரணமாதிரி; சிறிது நாளில் வள்ளல் சீக்ககாதும் காலமானார்.

அபுல் காசிம் என்பவரின் உதவியுடன் சீர்ப்புராணம் முடிவதும் படி முடிந்தார். சீர்ப் புராணம் முற்றுப்பெற்று செய்து கேட்டு முகமதியால் பலரும் தங்கள் தங்கள் ஊரிலேயே இதனை அரங்கேற்றம் செய்யவேண்டும் என்று வேண்டினர்.

கீழ்க்கரையிலேயே சீர்ப் புராணம் அரங்கேற்றம் செய்ய ஏற்பாடாயிற்று. தமிழ் மக்கள் யாவரும் கூடியிருந்து அதனைக் கேட்டனர்.

கம்பன் தன் ராமாயணத்தில் தன்னை ஆதரித்த திருவெண்ணையத் தல்லூர் சடையப்ப வள்ளலை வாழ்த்திப் பாடியதுபோல் உமறுப் புலவரும் தன்னை ஆதரித்த சதக்கத்துல்லாவையும் அபுல்காசிம் என்பவரையும் வாழ்த்திப் பாடியுள்ளார்.

சதக்கத்துல்லாவைப் பாராட்டிப் பாடியுள்ள பாடல்  
கம்பையாகுடையான் வேநகிற் றுவனம்  
கந்தினுர்  
வம்பந்தந் தயர்வல்லம் நறங்ககிண விங்கம்  
செய்தோன்  
இங்ஙனையும் பறவையும் பேர்இங்ஙனம்  
சதுக்கத்துல்லா  
ரேம்பல் அடிதிரண்டின யுச்சிநையித்  
இருத்தோனே

இதேபோல் அபுல்காசிம் என்ற தனது உற்ற அரும் நண்பரை வாழ்த்திப் பாடிய பாடல்

வள்ளல்என்று உதவிப்பெயர் கீழ்க்கூற்த  
வள்ளந்ரும் புகழ்ப்புல் காசிம்  
உள்ளகம் கறைத் தோயல் பந்தொட்டு  
ஒவியெடு தினன் எங்கிற்றிற்  
விள்ளரும் வள்ளலிந்தன கனவாம்  
விளங்கி வாழ்த்தெடுத்துவந்து  
நெள்ளமுந்நாய முகத்துகிணயர் பாத்  
குமிலாக்க கொண்டார்.

சீர்ப் புராணம் அரங்கேற்று பின் அவருக்கு மக்கள் மகத்தான விருந்தும் உபசரிப்பும் செய்தனர். தொழுதனர் ஏற்றிப் புகழ்த்தனர். சில நாட்களுக்குப் பின் எட்டயபுரம் வந்தார். எட்டயபுரத்தில் புகழ் படியில் ஏறி இன்று புகழின் உச்சியில் நின்ற உமறுவை எட்டயபுரம் மக்கள் மன்னர் யாவரும் மனமார நெஞ்சார வரவேற்றனர். எட்டயபுரத்திலே தங்கி தம்மறை வளர்க்கும்படி கூறி மன்னரும் அவருக்குப் படித்திட்டும் கொடுத்த உதவினார். எட்டயபுரம் மக்கள் இவரை உமறுப்பா என்ற பெயரிலேயே வழங்கி வந்தனர்.

சீர்ப் புராணம் அரம்பொருள் இன்பம் கொடுப்பவை இதனை விவாதத்ததுக் காண்டம், நுபுலவத்துக்காண்டம் ஹிஜ்ரித்துக் காண்டம் என்ற மூன்று காண்டமாகவும் 42 படலங்களாகவும் 5027 நிருத்தமாகப் பாடி உள்ளார். இது தவிர இவர் தொண்டிநடகம் முதுமொழிக்கூஞ்சி என்ற இரு நூல்கள் எழுதி உள்ளார். உமறுப்புலவர் எட்டயபுரத்திலேயே மரணம் எய்தினார். அவரது சடலம் அடக்கம் செய்து இடத்தில் ஒரு மண்டபம் கட்டி தொழுதை செய்துவருகின்றனர். அ. பிச்சைக்கோனார் என்பவர் 1920வது வருடம் இதனை கட்டிவைத்துள்ளார்.

எட்டயபுரம் மக்களில் இந்துக்கள் சிலரும் இன்று உமறு என்ற பெயரில் விளங்குகிறார்கள். இந்து முஸ்லிம் பேழும்ல்லாமல் வாழ்ந்து வழிகாட்டியவர் உமறு.

சீர்ப் புராணம் இன்று மக்களிடையே நன்கு பரவ இல்லை. அதிலுள்ள அரபு மொழிகளுக்கு இன்னும் சரியான மொழிபெயர்ப்பு இல்லை. சீர்ப் புராணம் மனிஷப் பதிப்பாக வெளியிடவேண்டும். இதற்கு அரசாங்கம் ஆவன செய்ய வேண்டும். உமறு அவர்கள் நினைவாக எட்டயபுரத்தில் 1915ம் வருடம் வரை அண்மையாரின் உதவியுடன் அன்னதானம் நடைபெற்று வந்தது அதுவும் நம்மையும் தின்றுவிட்டது.

எட்டயபுரம் மக்கள் என்றும் தமிழ் நடைபெறுவார்கள் என்ற காரணத்தினால் உமறுப்புலவர் அடக்கம் ஆன தெருவிற்கும் உமறுப்புலவர் தெரு என்ற பெயர் சூட்டி உள்ளனர். பஞ்சாயத்து அலுவலகம் இதனை செய்துள்ளது.

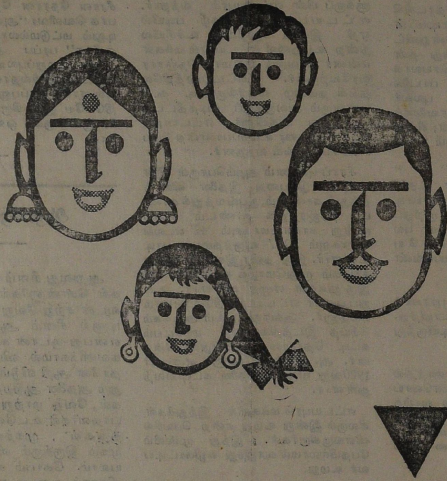
ஆண்டுதோறும் உமறுப் புலவர் விழா எட்டயபுரத்தில் சிறிய அளவில் நடைபெறுகிறது. நபிநாயகம் பிரத்தினத்திற்கு நெல்லை மாவட்டத்தின் பலபக்கமும் உள்ள முகமதிய நண்பர்கள் கூடி தொழுதை நடத்திய பின் அன்று இவர ஒரு சிலர் உமறு மொழிபற்றி கூறுகிறார். இதனை காத குளிக் கேட்கலாம். பின் யாரும் இவரை நினைப்பரிசீலை. எனவே புரணம் விவாட மக்கள் சீர்ப் புராணம் சீரான நேரான நேர்த்தியான பதிப்பாக வெளிவர "அவர் புகழ் தமிழ்நாட்டிலும் மட்டுமல்லாமல் உலகலாம் ஒலிக்க" பரப ஆவன செய்வார்களாக உமறுப்புலவரின் தந்தையாரும் எட்டயபுரத்தினார் அடக்கம் ஆகியுள்ளார். தகப்பனும் மகனும் பக்கத்திலேயே இருக்கிறார்கள். உமறு புகழ் உலகு எங்கும் ஒலிக்க உழைப்போமாக.

ஆறுவது சினம்

ஆறுவது சினம் என்று பெரிபவர்கள் சொன்னார்கள். சினம் வந்தவுடன் சற்று வேறு போக்குக் காட்டினால் சினம் ஆறிவிடும். சினம் என்பது குடான காபிபோல. சற்று கவனிச்சுகாமல் விட்டு விட்டால் தானே ஆறி விடும். கோபம் வந்ததும் அதனை ஆற்றத் தெரியாதவர்கள், வேறு மாற்றுக்கு வழி அறியாதவர்கள் உடனே கண்ணாடியில் தங்கள் முகத்தைப்பார்த்தால், முகம் இருக்கும் விசாரத்தை அறியலாம். கோபம் வந்தால் வந்தவிசாரம் அடைவது போல உள்ளமும், குணமும், பண்பும் விசாரம் அடைகின்றன என்ற உண்மையை அறியலாம். அதுதான் பாரதி சொன்னார்: மிச்சத்தைப் பின் சொல்வேன் சினத்தை முன்னே வென்றிடுவீர், மேதியியில் மரணம் இல்லை என்று. அடிக்கடி கோபத்திற்கு ஆளாகுவோன் அப்ப ஆயுள் காரண என்பது நிச்சயம்.

—“ரேட்டியார்”

# ‘சிறுகுடும்பம் ... போதுமே !



குடும்பக் கட்டுப்பாடு நிலையத்தின் சின்னம் சிவப்பு முக்கோணம்

1968



# வோர்ட்ஸ் வொர்த்தின் பால பருவ தத்துவார்த்த விளக்கம்

திருச்சி தமிழ் எழுத்தாளர் சங்கக் கூட்டம் 21-1-68 அன்று மாலை நடைபெற்றது. சங்கத் துணைத் தலைவர் பேராசிரியர் திரு பி. சி. கமலபதி அவர்கள் வோர்ட்ஸ் வொர்த்தின் கவிதைகளை விளக்கிச் சொற்பொழிவாற்றினார்கள்.

பேராசிரியர் அவர்கள் வோர்ட்ஸ் வொர்த்தினது சிறப்பியல்புகளைப் பற்றிக் கூறும் போது ஐரோப்பிய இலக்கிய வரலாற்றிலேயே அவள் ஒரு பெரும் புரட்சிக் கவிஞன் என்று குறிப்பிட்டார்கள்.

வோர்ட்ஸ் வொர்த்தின் காலத்திற்கு முன் படைக்கப்பட்ட இலக்கியங்கள் அனைத்தும் முடிசார்ந்த மன்னர்களால் பற்றியும், அவர்தம் பிடிசார்ந்த ராணிகளைப் பற்றியும் பேசுபவையாக நின்றனவே அன்றி குடிசார்ந்த இலக்கியமாக அமையவில்லை. ஆனால் வோர்ட்ஸ் வொர்த்தின் படைத்த கவிதைகள், அவள் கவிதையின் பாத்திரங்கள் எல்லாம் அன்றாட வாழ்க்கையில் சந்திக்கும் சரவ சாதாரண மனிதர்கள் தான். ஆற்றிய பெற்ற மனிதனை மட்டுமல்ல, ஐந்தறிவு கொண்ட உயிரினங்களில் அற்ப பிழைமற்று நினைக்கப்பட்டவற்றை எல்லாம் கூட அவள் கருப் பொருளாகக் கொண்டு கவிதையாக்கித்திருக்கிறாள்.

பாம மக்களுக்குப் புரியாத அருஞ்சொற்களைக் கவனிக்கவிழும், காய யங்களிழும் சொல்லாட்சியாகக் கொள்வதை மரபாக மதித்து வந்த ஒரு கால கட்டத்தில், சாதாரண மக்கள் சொசுக்கூடிய சொச்ச வடிபுகளைச் சிறிது செய்பமிட்டு, கொச்சையாகவும் துல்லாமல், இலக்கிய மரபுச் சொற்குறிக்களாகவும் இல்லாமல், இரண்டுக்கும் இடைப்பட்ட நிலையில் எல்லோருக்கும் புரிகின்ற வகையில் சொல்லாட்சி செய்த முறற்கவிஞன் அவளே.

பேர்ட்ஸ் பருகிய உலகம், கேட்டுப் பருகிய சொற்கள், பாட்டுக்கட்டுவோர் மரபு என்று வளர்ந்த இலக்கிய உலகத்தில், சொல் புதியது, கவை புதிதாய், சொல்லுவந்த பெருள் புதிதாய், சொல்லுகின்ற முறை புதிதாய், சொல்லுகின்ற உலகமெல்லாம் மிகப் புதிதாய்ப் படைத்தளித்த புரட்சிக் கவிஞன் அவள்தான்.

பழைய மரபுகளையே அவளும் மீன்பற்றி இருப்பாளேயானால், பத்தோடு பதினென்று, அத்தோடு இவனென்று என்று நான் நாம் வோர்ட்ஸ் வொர்த்தைப் பற்றி எண்ண வேண்டியிருந்திருக்கும். ஆனால் வோர்ட்ஸ் வொர்த்தின் பழைய மரபுகளைப் பிடிப்பற்றியவள் அல்ல. அவளே ஒரு புதிய மரபு சமைத்தவள்.

இயற்கைச் சூழலிலேயே பிறந்து வளர்ந்து இயற்கையிலிருந்து பிரிக்கவொண்ணாது ஒன்றிக் கலந்த வாழ்க்கை அவள் வாழ்க்கை.

இயற்கை அள்ளி அழகு முகமாகவும், அச்ச முகமாகவும் அச்சத்திலும் ஒரு அழகு நிரம்பக் கோலம் காட்டுகின்றாள்.

இப்பகையைக் கண்டு ரசிப்பதும், அந்த அழகை, அந்த அழகு தரும் எழுச்சியை, அதன் தன்மையை, இடமும் பிசாவு கவிதை யாக்குவதையே அவள் கவிதை எழுதும் முறையாகக் கொண்டாட, அவள் கவிதையில் நாம் காண்பதெல்லாம் உண்மையும் உண்மை சார்ந்த அனுபவங்கள்தான். சுருங்கச் சொன்னால் இயற்கையைப் பூர்வீகமாகக் கண்டு இயற்கையைச் சாபடி ஒரு கவிஞன் வோர்ட்ஸ் வொர்த்த.

அந்த மகா கவிஞனுடைய "மீண்டும் தனது குழந்தைப் பருவத்தை நினைத்துப் பாசுதல்" என்ற கவிதையை எடுத்துக் கொள்வோம். உலக தத்துவ மேதைகளெல்லாம் ஒருமித்துச் சொன்ன ஒரு கருத்தாகிய "பிறக்கின்ற குழந்தைகள் அக நினைவுகள் எதுவு மறவையாகவே பிறக்கின்றன" என்ற கூற்றுக்கு மாறப்பட்டு ஒரு குழந்தை வோர்ட்ஸ் வொர்த்தின் கவிதையில் தெரிவிக்கின்றார். பிறக்கின்ற குழந்தையின் ஆன்மையுடன் சல்ல நினைவுகளுடனேயே மண்ணுக்குக் வருகிறது என்று அவள் சொல்கிறாள். ஆனால் வனுடைய பரவோகத்தில் இருந்து வருகின்ற குழந்தை அந்த வனுடைய வைய நினைவுகளையே ஆகின்றது.

மண்ணுயிலே ஒரு ஆன்ம உதிக்கிறது என்றால் மீண்ணுயிலே ஒரு ஆன்மா அஸ்தமிக்கிறது என்று பொருள். அப்படி மீண்ணுயிலே அஸ்தமிக்கிற ஆன்மா அந்த நினைவு அழியா

மலேயே பிறக்கிறது. அந்தப் புனித ஆன்மாவை உலகமென்னும் செவிலித்தாய் ஆண்டவனுடைய நினைவைக் காட்டி, காட்டி, தெய்வீகத் தன்மையை ஊட்டி ஊட்டி வளர்க்கிறாள். நான்கு அல்லது ஐந்து வயது வரை அந்த தெய்வீகத் தன்மை மாறாமல் குழந்தை வளர்கிறது. ஐந்தாக்கும் அப்பால் குழந்தையின் மேலே தூமிப் பூகுதி படயத் தொடக்கி விடுகிறது. பிறகு குழந்தை மட்டும் இருக்கிறது. குழந்தையை விட்டு தெய்வமும், தெய்வீகத் தன்மையும் விலகிப் போய் விடுகின்றன.

இந்தக் கருத்தைப் பேராசிரியர் அவர்கள் வண்புறுத்திச் சொல்லும் போது நமக்குப் பட்டுக்கோட்டை கல்யாணசுந்தரத்தின்,

பிறக்கும் பேறு பிறந்தனாம்  
பேயும் பேசு மாறுது  
இருக்கும் பேறு பிறந்தனாம்  
இருந்தும் பேறு பேறு  
என்ற பாடல் வரிகள் நினைவுக்கு வந்தன.

பேராசிரியர் அவர்கள் தொடர்ந்து பேசும்போது, "நாம் எந்தவொரு உண்மையின் தரிசனத்துக்காக வாழ நாளெல்லாம் காத்திருக்கிறோமோ அந்த உண்மை குழந்தையின் கண்ணுக்கு எளிதாகத் தானே வந்து காட்சி கொடுக்கிறது. தான் கண்டதைச் சொல்ல அந்தக் குழந்தைக்கு வாயுமில்லை. வழியுமில்லை" என்று குறிப்பிட்டார்கள்.

"நம்மை நாமே பரிசுத்தப்படுத்திக்கொள்ள வேண்டுமானால் நம்முடைய குழந்தைப் பருவத்தை நினைத்துப் பாசுதல் வேண்டும். ஏனென்றால் நம்முடைய தாய்மையான ஆன்மாவைத் தரிசிக்க அது ஒன்று தான் வாய்ப்பு".

இவ்வாறு பேராசிரியர் அவர்கள் பேசும்பொழுது, திரு. மாறன் அவர்கள் தாம் கேட்டு உலகத்துவந்தாக்கள் சிலவற்றைத் தொகுத்து உரைத்தார்கள். பின்னர் சங்கத் தலைவர் திரு. பெரியாசாரி அவர்களின் தெரிவிக்கக் கூடும் இனிது நிறைவுவந்தியது.

## "எழுத்தாளன்"

(மாத இதழ்)

ஆண்டுமலர் உள்பட  
வருட சந்தா ரூ 3-00  
தனிப்பிரதி 25 பைசா

சிறப்பு மலர் தனி,  
விற்பகைக்கு: நிர்வாக,  
"எழுத்தாளன்"

24, தேரடிக்கடை தெரு,  
திருச்சி-2.

# நம் கிடமை

[ராதிசா]

★

நம் நாட்டவர்களின் நான்குவேதங்களில் ஒன்றாகிய ரிக் வேதத்தின் பெரும்பாகம் சர்வர்ப் பிரார்த்தனையாகும். அப்பாட்டுகளினால் சரங்கன் ஐனித்து அவற்றால் சங்கீதம் உண்டாகியது. மானிடப் பிறவி யெடுத்த ஒவ்வொருவரும் எத்தனைதான் கற்றுணர்ந்திருப்பினும் தமக்கு வேண்டிய இகபாசாதனங்களை முற்றும் பெறாமல் வது அபூர்வம்; ஆகவே சர்வசக்தியும், சர்வஞானமும் சர்வகாண்மும் உடைய பகவானை, தமக்குள் உண்டாக்கும் பயங்கரமான ஆசாபாசங்களை விட்டுடாழிக்கவும் சத்தகருமங்களை அனுஷ்டிக்கவும் வேண்டிய புத்தியையும் சக்தியையும் கொடுக்கும்படி உண்மையான பணிவுகலந்த பக்தியுடன் பிரார்த்திக்க வேண்டும். மானிடர் செய்த பாவங்களுக்காக அவற்றிற்கு அழிதாபப்பட்டும், தாம் செய்யும் சக்தியங்களுக்குப் போதுமான சக்தியற்றிருந்தால், அச்சக்தியை அருளுமாபடியும் தம்மிடமுள்ள துறைபாடுகளை மன்னித்து தமக்குத் துறைபிரியும்படியும் வேண்டிக்கொள்வது பிரார்த்தனையாகும்.

நமக்குச் சம்பலிக்கும் கஷ்டதிஷ்டுரங்களை நமது ஆபத்த்களிடம் செல்லி முறையிடுவதில் துக்க சாந்தியும் மனநிறைவும் ஏற்படுகிறதல்லவா? அதேபோல, பெற்ற அன்னைபோன்று பேணி வளர்த்து குற்றங்குறை பொறுத்துக் குணவமுதாட்டி வறற்படாத அன்புகொண்டு ஆதரிப்பதைக் கடமையாகக் கொண்ட கடவுளிடம் நாம் ஒவ்வொரு நிமிஷமும் செய்யும் பிரார்த்தனையால் மனச்சந்தோஷமும் கைரியமும் சர்வர பக்தியும் தின்தினே அதிகமாகிப் பரிசுத்தமாகிப் பாவகாரியங்களை விட்டுடாழிக்க அருகாமையாகும்ல்லவா? சத்தியம், சந்தம், சுவாமிபக்தி முதலான குணச்சிறப்புகளைப் பெற்றிருக்கும் ஒரு உத்தமரின் முன்பு ஒரு துஷ்டன் அடிக்கடி போய் நின்றால் அத்துஷ்டனுக்கு அந்த உத்தமருடைய பரிசுத்த நடவடிக்கைகளைக் காணுந்தோறும் அத்துஷ்டனுக்குப் பயமுண்டாகி தனது துஷ்டுண்ணங்களையும் கருமங்களும் மாற்றம் பெற்றுக்கொண்டே வர அவ்யுத்தமர் மீது பரிசுமயம் மரியாதையும் ஏற்படுவது சரியும். அதேபோல பாவதாபங்களால் பிடிபட்டவர்கள் அப்பாவதாபங்களைப் போக்கல்லவா ஆண்டவனிடம் அடிக்கடி மனப்பூர்வமாய்

பிரார்த்தனைகளைச் செய்து நமது ஆதம் மாவை அப்பரமாத்மாவின் தத்தம் செய்யுத்தோறும் அந்த ஆத்மா பரமேஸ்வரனுடைய ஞானநேத்திரத்திற்கு முன்பாக நேர்நோக நின்று முறையிடுகையில், அப்பாவதாபங்கள் போவதுடன் இனி அப்படிப்பட்ட பாவங்களைச் செய்ய பயத்தை உண்டாக்கும்ல்லவா? மேலும் இறைவனை நாடி நிதியபிரார்த்தனை செய்யாதவனைப் பார்க்கிலும் நித்தியப்பிரார்த்தனை செய்பவன் காமக்குரோதாதி வலைகளில் சிக்காமல் எச்சரிக்கையாய் இருக்கக்கூடும்.

உலகமெய்ய்ப்புக்காக சிலர் கண்களை மூடிக்கொண்டு, கைகளை எட்டும்வரை துக்கியபடி, வெளியார் கண்டுமதிக்க பாடியபடி பிரார்த்தனை செய்வதோ துளசியாகி, நாமம் தரித்தோ, விபூதி குந்தராஷம் முதலியவை தரித்துக் கொண்டு பழம் தேங்காய் துப தீயங்களை விக்கிரகங்களுக்குக் காட்டுவது மட்டுமே உண்மையான பிரார்த்தனைல்ல. கடவுளிடம் மனம் ஒன்று அந்தரங்கமாக தன் தவறுகளை மனம் விட்டு இருக்கியமாய் கூறி மன்னிக்கும்படி வேண்டியக்கொண்டு தம்முள்வேண்டிய வரங்களை அளித்து என்றும் தங்களுக்குத் துணையிருந்து நல்விநடத்தி ஆண்டருள வேண்டும் என்று நம்பிக்கையுடன் ஆத்மரீத்தமாக பிரார்த்திப்பதே சிறந்த உயர்ந்த உண்மையான பிரார்த்தனையாகும். உதாரணமாக திரௌபதி மாலமரஷணம் கதைதரில் எல்லோருக்கும் தெரியாதவால் அமைக்கப்பெய் மற்றொரு கதைவை நிகழ்ச்சியைப்பற்றி கூற விரும்புகிறேன்.

ஒரு பக்திமான் தன்னை மறந்து ஆண்டவன் லீலாவிநோதங்களில் மனம்மயித்தபடி காவிடுக்கரைமீல் வண்ணன் விரித்திருந்த துளிவைக்கூட கவனியாமல் அதன்மேல் நடந்து சென்றாகொண்டிருந்தார். வண்ணனுக்கு அவரைக் கண்டபடி பேசிவிட்டு அவரோ ஒன்றும் கூறாமல் அங்கேயே அமர்ந்து நாராயண நாமத்தில் முழுகிஞர். அது சமயம் வைகுண்டலோகத்தில் லக்ஷ்மிதேவி யுடன் செக்கட்டான் ஆடிக்கொண்டிருந்த விஷ்ணு எழுந்து விழைந்து எங்கேசு புறப்பட்டார். தேவி தாபொன்றும் புரியாமல் பதியயினை தொடர நினைக்கையில் மீண்டும் பக

வான் உட்கார்ந்துவிட்டார். மாயவளை விழுக்குறி தோன்ற தேவன்பார்த்தான்.

புண்ணைகத்த பகவான் "புரியவில்லையா தேவி! கதியில்லை வேறே என்று என்னையே துதிக்கும் பக்தன் ஒருவன் தன்னை மறந்த நிலையில், மற்றவரின் ஏரணுக்கு உள் ளாக நேர்ந்ததே என்று அவர்க்குக்காக துணை புரியப்போனேன். அவனே அடிக்கடி தன்னைக் காத்தக்கொள்ள, தன் வலுவை மதிப்பை வெளிக்காட்டிக் கொள்ள தனக்கு சக்தியிருக்கிறது என்ற எண்ணத்துடன் தன்னை ஏசியவரை எதிர்த்தான். அவனை அடிக்கவே ஆரம்பித்துவிட்டான். எனவே என்னுடைய தேவையில்லை எனத் திரும்பிவிட்டேன்" என்றார். இதிலிருந்து நாம் தெரிந்துகொள்வது என்னவென்றால் தனது மானமுடையானதை மறந்து அபயம் வேண்டாமலும், தஞ்சுள் என்று நம்பியவரை அஞ்சேல் என அபயமளித்து ஆதிக்க ஆண்டவன் தயாராகக் காத்திருக்கிறான் என்பதே.

பிரார்த்தனைக்கு காலம் இடம் முதலானது அனுவரீயம். எங்கு எப்போது மனம் துரங்கமையடைந்து இறைவனை அணுமி துதிக்கிறதோ அதுவே சரியான நேரம்; சரியான இடம். என்றாலும் மனம் திரும்பிப் வழக்கமேற்புது வந்தாக, பரிதி தினமும் அருணோதுயத்திற்கு முன் எழுந்தும் சத்தமாக மனம் செய்து சத்த உடைத்திந்து சத்தமான இடத்திலிருந்து மனதைப் பொற்புலன்களின் வழியே போக விடாமல் நிலை நிறுத்தியும், தமக்குள் அந்தர்யாமியாக இருக்கும் ஈசனை தியானித்தும் தாம் எண்ணுபவைகளும், புரியும் தாமழில் கணம் பரிசுத்தமானவைகளை இருக்கும்படி பிரார்த்தித்தும் பிரேரு வேலைகளைத் தொடங்கிடுதல் முக்ய கடமையாகும்.

சர்வர உபாசனையைச் சார்ந்த ஓரங்கமாகிய பிரார்த்தனையைப்போல் ஸ்தோத்திரம், தியானம், வந்தனம் என்பவைகளும் வெவ்வேறு அங்கங்களாகும்.

வந்தனமானது நமது உடலையும் உயிரையும் சமஸ்கரிக்க செய்யும். அவரது அளவற்ற கருணையைக் கருதி நமக்குள்ள நன்றியுறவைத் தெரிவிப்பதே வந்தனமாகும். தியானமாவது ஈசனுடைய ஸர்வவியாபகத்துவம், ஸர்வஞானத்துவம், ஸர்வகாருண்யத்துவம், ஸர்வநிர்மலத்துவம் என்பவற்றைச் சிந்தித்து, அவரது அநிர்ஸர்புலாந்தியத்துதை மனக்கண்ணால் காண முயல்வதே தியானமாகும்.

கடைசி பக்கம் பார்க்க



# BENEDICTION

(Extracts from *Kahlil Gibran*)

★  
LOVE

When love beckons to you follow him,  
Though his ways are hard and steep.

★

And when he speaks to you believe in him,  
Though his voice may shatter your dreams  
as the north wind lays waste the garden.

★

Like sheaves of corn he gathers you unto himself.  
He threshes you to make you naked.  
He sifts you to free you from your husks.  
He grinds you to whiteness.  
He kneads you until you are pliant ;  
And then he assigns you to his sacred fire, that  
you may become sacred bread for God's sacred feast.

★

Love gives naught but itself and takes naught  
but from itself.

Love possesses not nor would it be possessed ;  
For love is sufficient unto love.

★

Love has no other desire but to fulfil itself.

★

## MARRIAGE

You were born together, and together you shall  
be for ever more.

But let there be spaces in your togetherness.

★

Love one another, but make not a bond of love ;  
Let it be rather a moving sea between the shores  
of your souls.

★

Sing and dance together and be joyous, but let  
each one of you be alone,  
Even as the strings of a lute are alone though  
they quiver with the same music.

★

Give your hearts, but not into each other's  
keeping.

★

And stand together yet not too near together ;  
For the pillars of the temple stand apart,  
And the oak tree and the cypress grow not in  
each other's shadow.

★  
CHILDREN

Your children are not your children.  
They are the sons and daughters of Life's long-  
ing for itself.

They come through you and not from you,  
And though they are with you they belong not  
to you.

★

You may give them your love but not your  
thoughts,

For they have their own thoughts.

You may house their bodies but not their souls,  
For their souls dwell in the house of tomorrow,  
which you cannot visit, not even in your dreams.

You may strive to be like them, but seek not  
to make them like you.

For life goes not backward nor tarries with  
yesterday.

★

## GIVING

You give but little when you give of your  
possessions.

It is when you give of yourself that you truly  
give.

★

And there are those who have little and give it all.  
They are the believers in life and the bounty  
of life, and their coffer is never empty.

And there are those who give and know not  
pain in giving, nor do they seek joy, nor give with  
mindfulness of virtue ;

They give as in yonder valley the myrtle breathes  
its fragrance into space.

Through the hands of such as these God speaks,  
and from behind their eyes he smiles upon the  
earth.

★

It is well to give when asked, but it is better to  
give unasked, through understanding.

★

All you have shall some day be given ;  
Therefore give now, that the season of giving  
may be yours and not your inheritors'.

See on last page

# ப்ரத்யக்ஷிதர்சனம்

நா. சேதுராம்



பரிபூர்ணமாயுள்ள பிரம்மம் எல்லாம் வல்ல இறைவனே. இறைவனைப் ப்ரத்யக்ஷமாக்க காண்டவே பல்லாயிரக்கணக்கான ஆண்டுகள் பல ரிஷிகள் வேத காலத்திலிருந்து உடல் வருத்தியும் மனத்தலைநிறுத்தியும், உள்ளொளி பெருக்கியும் முயன்று வருகிறார்கள். மனவலிமை, தேக வலிமை கொண்ட யோகிகள் தவிர, வேறு பல சாதாரண மனிதர்களுள் இறைவனை காண்டவேண்டி முயன்று வெற்றியும் கண்டுள்ளனர். இவர்கள் கடைப்பிடித்த வழி தான் காரணமாகும், பக்தியும். நம் வாழ்நாட்களிலேயே நாம் சில பெரியோர்களைக் காண்கிறோம். ராமகிருஷ்ண பரமஹம்சர், ரமண மகரிஷி, அரவிந்த ரிஷி, அப்பைய்ய திஷ்யநர், சதாசிவ ப்ரம்மேந்திரர், நாராயண நம்பூதிரி, தியாகைய்ய போன்றவர்கள்; சங்கராசாரியார், ராமானுஜர், விபாசராயர் போன்றவர்கள்; ராமதாஸர், துளசிதாஸர், பட்டினத்து அடிகள்; அருணகிரியார், ஆழ்வார்கள், நாயன்மார்கள் புரந்தரதாஸர் போன்றவர்கள் என்று பலரையும் வரலாற்று நமக்கு அறிமுகப்படுத்துகிறது.

இவர்கள் பல ஜீவராசிகளிடத்து காரணமாகக் கொண்டு, தனக்கென வாழ்ப்பு பிறர்க்குரியானர் என்னும் தத்துவத்தில் வாழ்ந்தவர்கள். அப்பர பக்தி காரணமாக பிறர்பித்தன் என்று நினைக்கும்வகையில் பக்தி பித்து கொண்டவர்கள் அவர்கள். துறவுமுண்டவர்கள் சிலர் துறவுமுன்னது வாழ்வு உய்யப் பெற்றவர் பலர்.

ப்ரத்யக்ஷமாகக் கடவுளைக்காண விதிக்கோ தடைகளோ கிடையாது. உன்னதமான தன்மை எங்குண்டோ அங்கே கடவுளைக் கண்டார்கள்.

தில்லையின் எல்லை மிதித்தாலே கடவுளிடம் ஐக்கியம் ஆன தாக்கண்டார் நந்தனார். கையாய் மடலியின்மேல் கால்பதித்து நடப்பது

பது அபசாரம் என்று கைகளை ஊன்றியே கயிலையில் சிவசந்நிதியில் அடைந்து ஸாயுஜ்ய பதவியடைந்தார் காரைக்கால் அம்மையார்.

திருப்பதித் திருமலையில் உள்ள பக்தர்கள் கைகால்கள் கழுவுவும் புஷ்கரணியில் ஒரு மீனாகப் பிறந்தாலே, வேங்கடநாதனின் பக்தர்களின் பாதாளி பட்டு நான் வைகுந்தம் செல்வேன் என்று ஆழ்வார் மனமுருகி பாடுகிறார்.

பக்தனின் மனநிலைக்கொப்ப உன்னதமான பொருள்களையும் உன்னத குணமுடையோர்களையும் ஈஸ்வர அம்சமாகக்கொண்டு, ஈஸ்வரனை நேரிட அந்தந்த ரூபங்களில் பொருத்தி காண்பதுதான் ப்ரத்யக்ஷ தர்சனமாகும். தெய்வ சாந்நித்தியம். பெற்ற நடமாடும் மனிட தெய்வங்களும் நம் குருமார்கள் பலரின் முன்னிலையில் நிற்கும் போது, மணிவாசகர் மயம்மயிற் படிப்புகள், கண்கள் நீர்மயக்க, கை கூப்ப, விம்மி நின்ற நிலையையே நாம் அனுபவிக்கிறோம். அவ்வமயம் உண்மையிலேயே தெய்வ தர்சனம் பெறுகிறோம். அது போலவே மாதா, பிதா, குரு இவர்களையும் தெய்வமாகக் கொள்ள வேண்டும். அப்படியாகில் தெய்வம் அவர்கள் ரூபத்தில் நம்மிடமே சுற்றிச் சுற்றிவரும். வேத ரிஷிகள் காலத்திலிருந்து கடவுளைப் ப்ரத்யக்ஷமாகக் காண்பதையே குறிக்கோளாகக் கொண்டு பல வகையிலும் தத்துவார்த்தங்களையும் யோக முறைகளையும் விளக்கமாகச் சொல்லுகிறார்கள் பல உபநிஷதங்களிலும் பலவகையில் விளக்கிக் கடைசியில் கடவுட் தத்துவத்தில் முடித்து நமக்கும் தர்சனம் கிடைக்க வழி வகுக்கிறார்கள்.

“தேஜோயத்தேருமம் கல்யாண தம்ம தத்தே பஸ்யமி” கடவுளே! உன்னுடைய உத்தமமான மங்கள வடிவம் எதுவோ அதை நான் பார்க்கும்படி அருள்வாய் என்று கெஞ்சுகிறார் ஒருவர். உடனே இந்ந

கூறிய மண்டலத்தின் நடுவில் உள்ள புருஷன் எய்தோ அவனே நான் என்று “யோ அஸாவஸௌ புருஷ: ஸோ அஹமஸ்ம்” என்று கூறுகிறார் அவர். கடவுளுடன் தன்னையும் ஒன்றிப்பார்க்கிறார் அவர். இது ஐக்கிய தத்துவம்.

மேலும் திருமங்கை யாழ்வார் கடவுளின் திருவுருவத்தை பச்சைமா மலையிலும், நீரிலும், நீலத்துண்டத்திலும் மேலும் உலகிலுள்ள ஒவ்வொரு பொருளிலும் கண்டார். ப்ரஹ்மாதன் தூணிலும் உள்ள, துருமபீலும் உள்ள என்று நிறுபிக்க வில்லையா?

காக்கைச் சிறகினினும் கரு மேகத்திலும் கிருஷ்ணனும் கண்டார் பாரதியார். சூந்ததேவியோ கிருஷ்ணனை “ஸர்ப்புதா” அந்தாபுறமின் “அவஸ்திதம்” என்று எல்லா பிராணிகளிடத்தும் உள்ளும் புறமும் இருக்கிறவராகக் காண்கிறார். சங்கசகர கதாபணியைத் த்ரௌபதை கிருஷ்ணனை தியானித்து தன் ஜன்மசாபல்ய மடைந்தது யாவருமற்றந்தே.

குறையூரப்பனை நேரில்கண்ட நாரண நம்பூதிரி “தவ்யகை ஸேரவவேஷம்? தவ்யமான காந்தியுடைய இளமையான வேஷத்தை தான் பார்த்து நாமும் அதை அனுபவிக்கப் பஸ்தமான வர்ணனைகளினால் தான் ஆனந்தப்படுகிறார்.

ஸ்ரீ கிருஷ்ணனை பல விதமாக ஆசான் முதல் தோழன், வேலைக் காரன்வரை தன் மனதில் சூடம் கொண்டு அவனுடன் ராஸலீலையே அடிபடி மறாகனி பரத்யாபின் உருக்கமான குரல் நம்மையே உலுக்கிவிடுகிறது.

இது போலவே சைவ சமயக்குரவர்கள் பல வகையிலும் நேரில் மறேஸ்வரனை தாங்கள தரிசித்து நம்முள் கொண்டு வந்து நிறுத்துகிறார்கள். அகஸ்தியர் தருக்குற்றால் நாயகனைக் கண்டமுறையும் நாயன்மார்கள் எல்லோரும் சிவக்கநாத பெருமானைக் கண்டு சிவலீலா புர்ந்த முறையும் அவர்கள் இறைவன் பால் கொண்டரோஷப் பகரணம். தாயின் அன்பு, தகப்பனின் வ்வேகம், குருஷன் அறிவு, யோகியின் பக்குவம்,

(கடைசி பக்கம் பார்க்க)



சம்பளப்  
பட்டியல்  
சேமிப்புத்  
திட்டத்தின்  
மூலம்  
சேமிக்கிறேன்



நான் சேமிக்க விரும்பும் தொகையை, என் சம்பளத்திலிருந்து பிடித்துக் கொள்ளும்படி என முதலாளிக்கு நான் எழுதிக் கொடுத்து விட்டேன். அவ்வளவுதான். மற்ற விவரங்கள் முதலாளி கவனித்துக் கொள்வார்.  
நிந்த வசதி அலுவலகங்களில் வேலை செய்யும் ஊழியர்களுக்கும் கிடைக்கிறது.  
திட்டம் பற்றிய முழு விவரங்கள் உங்கள் அருகாமையிலுள்ள தபால் நிலையத்திலிருந்து நீங்கள் கேட்டறியலாம்.

ஏனெனில் அது மிகக்  
சீலமான திட்டம்



தேசிய சேமிப்பு நிறுவனம்

செப்டம்பர் 67/293

Continuation from page 9

RELIGION

## WORK

You work that you may keep pace with the earth and the soul of the earth.

For to be idle is to become a stranger unto the seasons, and to step out of life's procession that marches in majesty and proud submission towards the infinite.

★

When you work you are a flute through whose heart the whispering of the hours turn to music.

★

Always you have been told that work is a curse and labour a misfortune.

But I say to you that when you work you fulfil a part of earth's furthest dream, assigned to you when that dream was born.

★

WORK IS LOVE MADE VISIBLE.

## 8-ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி

ஸ்தோத்திரமானது கடவுளது குறைவற்ற காருண்யத்தையும் நித்திய லக்ஷணங்களையும் நமது பக்தி சிந்தனைகளை வெளியிடுவதாகும். ஸ்தோத்திரம் செய்வதால் இறைவனுக்கு பிரயோஜனமில்லை. என்னாலும் சாதாரணமாக பரிவைகட்டு நாம் இறைபோட்டால் கூட அவை அடிக்கடி வந்து இறகுகளாலும் முகத்தாலும் நன்றியை தெரிவிப்பதுபோல. நாய்க்கு ஏதாவது போட்டால் வாலையாட்டி நன்றி தெரிவிக்கும். கேவலம் புகுத்தவற்றை அப் பிராணிகளே நன்றி மறவாமல் இருக்கும்போது நாம் பிரபஞ்சத்தில் சிறந்த திரிந்து சாகுமளவு சமரணனை செய்யும் ஆண்டவனிடம் நன்றி காட்டவேண்டியது மிக முக்கிய கடமையல்லவா? எனவே பக்திக்குரிய பல வித உணர்ச்சிகள் எழுச்சியுற்று திருப்தியடைபுய்ப்படியாக தியானம், வந்தனம், ஸ்தோத்திரம், பிரார்த்தனை முதலானவைகள் ஈஸ்வர உபாசனையில் நிறைந்திருத்தல் வேண்டும்.

இவ்வுபாசனையின் தோக்கம் நமதுள்ளத்தில் ஆழ்ந்த கடவுள் பக்தியும் திருப்தியும் நன்றியறிவும் ஆரண்மய விபாசித்து ஈஸ்வர லாந்தித்

யத்தை உணரவேண்டுமென்றும் ஆசை நிறைவேறிப்பயந்த நிவாரணைச்சை பரிபூர்த்தியாயின் முடிவு பெற்றதாகும். எதிர்பாராத நன்மை ஏற்படும் நன்றியறிவு அதிகப்படும். துக்கமும் துன்பமும் அதிகப்படுவதால் பிரார்த்தனை அதிகப்படும். இவ்வித சமயோசித உணர்ச்சி ஏற்படுவது இயற்கை. அதைத் தடுப்பது தவறும் என்பதை உணர்ந்து மக்கள் தம் கடமையைச் செய்வதை செய்வதில் முனைவார்களாக.

## 10-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி

மனையின் பக்தி, கணவனின் கருணை, குழந்தைகளின் தூய்மை யாவும் ஒருங்கே நாம் அனுபவிக்க வேண்டிய திருமுறைகளும், பெரும் புராணங்களும் ஏற்பட்டுள்ளன. சம்பந்தப் பெருமான்கண்ட தோடுடைய செய்வனும், விடை யேறியவனும், சுந்தரர்கண்ட பித்த னும், பிறைகுடியவனும், அப்பாடிகள் கண்ட குனித்த புருவமும், கொவ்வைச் செய்வாய் புன்சிரிப்பும், மணிவாசகப் பிரான் கண்ட

Is not religion all deeds and all reflection,

And that which is neither deed nor reflection, but a wonder and a surprise ever springing in the soul, even while the hands hew the stone or tend the loom?

Who can separate his faith from his actions, or his belief from his occupations?

Who can spread his hours before him, saying, "This for God and this for myself; This for my soul and this other for my body"?

★

He who wears his morality but as his best garment were better naked.

And he to whom worshipping is a window, to open but also to shut, has not yet visited the house of his soul whose windows are from dawn to dawn.

★

Your daily life is your temple and your religion.

— G. V. Pillai

ஆதியுமந்தமுமிலா வரும் பெருஞ் சோதியையும், முன்னேப்பமும் பொருட்டு முன்னேப் பழம்பொருளையும், தாயுமான் அடிகள் போற்றிய "அங்கிங்கென்குடையெங்கும் பிரகாசமாய் உள்ளதையும், இராமனிலங்க அடிகளார் போற்றிய சுழியாதவருட் கருணைப்பெருக்கையும், என்றும் தூண்டாத மணிவிளக்கின் சோதியையும் நம் மனதில் திருப்பத் திருப்ப நினைந்து, பரிபக்குவத் திருகு வழிகொலவேண்டும்.

## நாயும்—நண்பர்களும்

நாய்க்கு அநேக நண்பர்கள் இருப்பதின் காரணம் அறிவீரோ? அது நண்பர்களிடம் நாவை ஆட்டாமல் வாலை ஆட்டுவது தான்.

## எடை போடுகிறார்கள்

புனிதச்சுக்கரைபோன்ற சாமான்களை மனிதர்க்கு கடைக்காரன் நிறுக்கிறான். தட்டான் தங்கம், வெள்ளியை நிறுக்கிறான். ஐட்கா வண்டிக்காரன் முன்னால் வா, பின்னால் போ என்று ஆகியே நிறுத்துப்பாக்கிறான்.

—டெர்டியார்